



Statistics
Canada

Statistique
Canada



Price: 30 cents, \$3.00 a year

Prix: 30 cents, \$3.00 par année

SOAPS AND SYNTHETIC DETERGENTS

SAVONS ET DÉTERSIFS SYNTHÉTIQUES

AUGUST - 1978 - AOÛT

The following explanations are provided as a guide to users of these data:

Les utilisateurs de la présente statistique voudront bien tenir compte des explications suivantes:

Production - Defined as meaning all products manufactured in Canada including semi-manufactured goods received from other firms, Canadian or foreign, which are to be substantially reformulated prior to sale.

Production - Tous les produits fabriqués au Canada y compris les produits semi-manufacturés reçus d'autres entreprises canadiennes ou étrangères, qui doivent être fortement retransformés avant la vente.

Domestic sales - Defined as meaning sales of domestically manufactured products including any imported goods purchased for resale. Export sales are excluded.

Ventes au pays - Ventes de produits fabriqués au pays, y compris tous les produits importés achetés pour la revente. Les ventes destinées à l'exportation sont exclues.

- (1) Includes revisions for July.
- .. Figures not available.
- r Revised figures.
- x Confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

- (1) Inclus les chiffres rectifiés pour juillet.
- .. Nombres indisponibles.
- r Nombres rectifiés.
- x Confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Manufacturing and Primary Industries Division

Division des industries manufacturières et primaires

October - 1978 - Octobre
5-3304-728

TABLE 1. Production of Soaps, Synthetic Detergents and Related Products, by Canadian Manufacturers

No.		August - Août			
		1977	1978	1977	1978
		pounds - livres		kilograms - kilogrammes	
	<u>Household products</u>				
	Soaps:				
	Bars:				
1	Toilet	4,467,292	3,562,092	2 026 330	1 615 738
2	Laundry and miscellaneous	x	x	x	x
3	Chips, flakes or powders	x	x	x	x
	Synthetic detergents:				
4	Granular (including tablets, but excluding automatic dishwasher products).	28,073,877	23,537,437	12 734 096	10 676 402
	Liquids:				
5	Light duty (primarily for dishwashing, but excluding automatic dishwasher products).	9,080,119	10,048,006	4 118 672	4 557 699
6	Heavy duty (primarily for laundry and general purpose).	x	x	x	x
	Other washing and cleaning products:				
7	Bleaches, granular and liquid	x	x	x	x
8	General purpose cleaners (for general household use, including window, floor, wall and woodwork cleaners, but excluding solvent type floor cleaners, wax strippers and abrasive cleaners).	3,585,236	4,127,032	1 626 236	1 871 990
	Fabric softeners:				
9	Liquids	9,487,715	8,531,786	4 303 555	3 869 253
10	Sheets	x	..	x
11	Automatic dishwasher products	x	x	x	x
12	Scouring cleansers (all types)	2,886,782	2,477,577	1 309 422	1 123 810
	<u>Bulk products</u>				
	Soaps:				
	Noodles, chips, flakes or powders:				
13	Built	152,862	158,842	69 337	72 050
14	Unbuilt	725,430	438,919	329 049	199 090
15	Bars (toilet, laundry and miscellaneous)	459,887	380,787	208 601	172 722
16	Liquids, pastes and jellies	119,902 ^r	189,743	54 387 ^r	86 066
	Synthetic detergents:				
17	Granular, primarily for laundering fabrics	3,550,090 ^r	1,867,350	1 610 295 ^r	847 016
	Liquids:				
18	Light duty (primarily for dishwashing, but excluding automatic dishwashing and bottle washing machine compounds).	2,164,647 ^r	1,552,959	981 867 ^r	704 410
19	Heavy duty	1,412,002 ^r	343,444	635 937 ^r	155 784
20	Pastes and slurries (type produced for sale, including sulphonic acid).	383,419 ^r	137,646	173 916 ^r	62 435
	Other washing and cleaning products:				
21	Dishwashing and bottle cleaning compounds	3,473,995 ^r	4,291,907	1 575 777 ^r	1 946 776
22	Floor and wall cleaning compounds (excluding solvent base cleaners and wax strippers).	1,285,725 ^r	1,355,841	583 195 ^r	614 999
23	Liquid and paste handsoaps and cleaners	391,832 ^r	289,740	177 732 ^r	131 424
24	Miscellaneous industrial cleaning and chemical products	3,734,274 ^r	6,917,385	1 693 838 ^r	3 137 533

TABLEAU 1. Production de savon, de détergents synthétiques et de produits connexes, par les manufacturiers canadiens

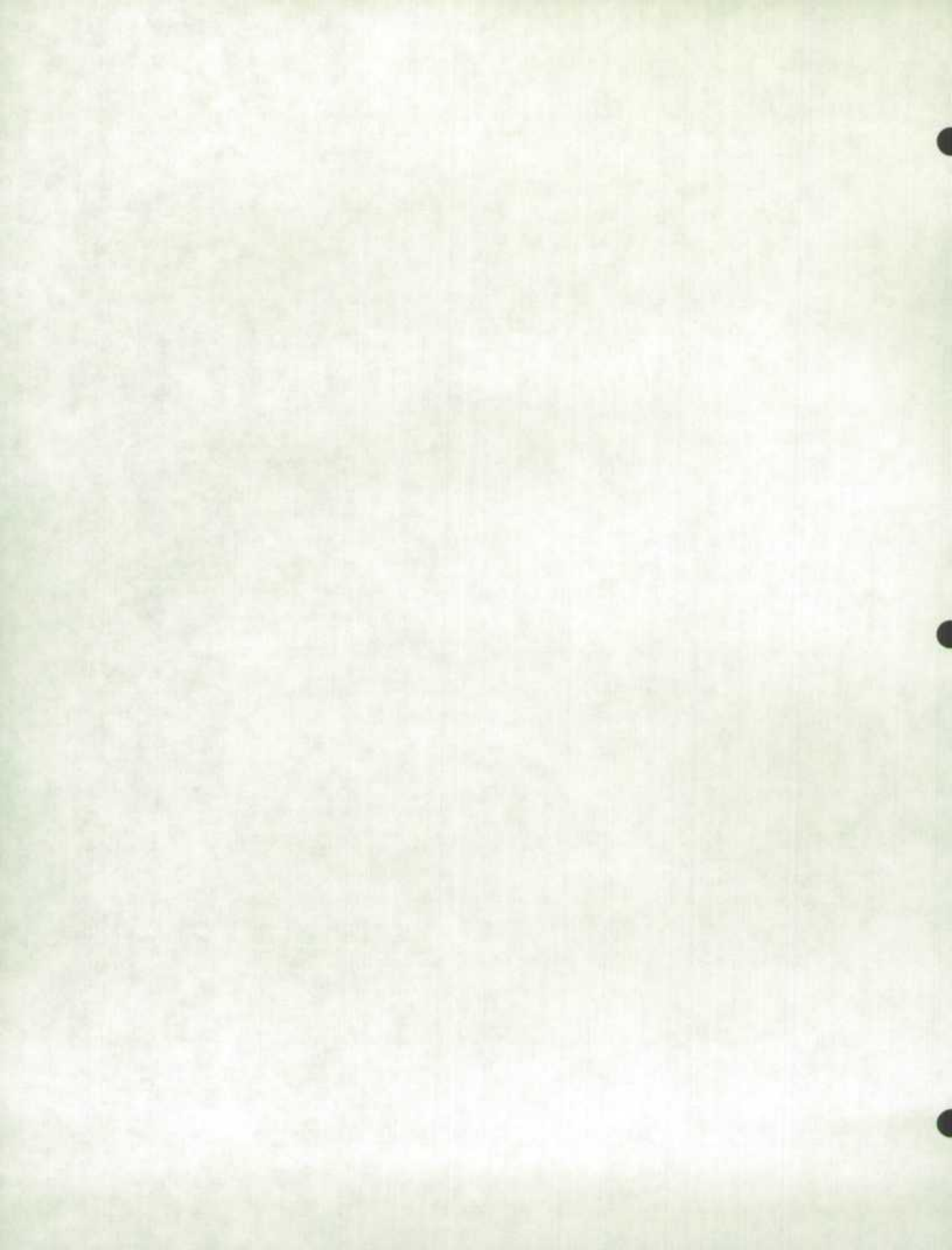
Year-to-date - Total cumulatif				N°
1977	1978(1)	1977	1978(1)	
pounds - livres		kilograms - kilogrammes		
<u>Produits ménagers</u>				
Savons:				
En pains:				
38,900,997	34,554,769	17 645 196	15 673 780	De toilette 1
x	x	x	x	De blanchissage et divers 2
x	x	x	x	Copeaux, flocons ou poudres 3
Détergents synthétiques:				
249,494,220	215,988,358	113 168 676	97 970 671	En grains (y compris les détergents sous forme de pastilles, mais non les produits pour les lave-vaisselle automatiques). 4
Liquides:				
57,113,316	74,939,376	25 906 163	33 991 930	Travaux légers (principalement pour la vaisselle, à l'exclusion des produits pour les lave-vaisselle automatiques). 5
x	x	x	x	Grande-puissance (principalement pour le blanchissage et l'utilisation courante). 6
Autres produits de blanchissage et de nettoyage:				
x	x	x	x	Produits de blanchissage en grains et liquides 7
30,732,605	30,956,290	13 940 075	14 041 537	Produits pour les nettoyages courants (pour usage ménager, y compris les produits pour le nettoyage des fenêtres, des planchers et des boiseries, mais à l'exclusion des dissolvants, des décapants et des abrasifs). 8
Adoucisseurs de tissus:				
54,099,754	78,765,241	38 147 007	35 727 312	Liquides 9
..	x	..	x	En feuilles 10
x	x	x	x	Produits pour les lave-vaisselle automatiques 11
25,644,731	25,983,033	11 632 253	11 785 705	Produits à récurer (tous genres) 12
<u>Produits en vrac</u>				
Savons:				
Paillettes, copeaux, flocons ou poudres:				
1,404,394	1,734,221	637 024	786 630	Additionnés de charge 13
4,684,632	3,895,008	2 124 912	1 766 745	Sans charge 14
3,447,837	3,028,228	1 563 912	1 373 582	Pains (de toilette, de blanchissage et divers) 15
958,967 ^r	1,463,994	434 979 ^r	664 056	Liquides, pâtes et gelées 16
Détergents synthétiques:				
28,178,593 ^r	17,467,736	12 781 596 ^r	7 923 232	En grains spécifiquement pour le blanchissage du tissu 17
Liquides:				
19,836,302 ^r	13,674,401	8 997 682 ^r	6 202 603	Travaux légers (principalement la vaisselle à l'exclusion des préparations pour le lave-automatique de la vaisselle et des bouteilles). 18
10,264,194 ^r	3,093,553	4 655 760 ^r	1 403 213	Grande-puissance 19
2,834,751 ^r	2,111,081	1 285 822 ^r	957 569	Pâtes et détergents mous (destinés à la vente, y compris acide sulfonique). 20
Autres produits de blanchissage et de nettoyage:				
23,340,297 ^r	31,121,904	11 494 165 ^r	14 116 658	Préparations pour le lavage de la vaisselle et de bouteilles. 21
10,416,225 ^r	11,995,305	4 724 717 ^r	5 440 979	Préparations pour le nettoyage de planchers et de murs (à l'exclusion des détergents à base de dissolvants et de décapants). 22
3,846,652 ^r	2,383,341	1 291 220 ^r	1 081 064	Savons et produits de nettoyage pour les mains, liquides et en pâte. 23
23,486,211 ^r	42,720,393	10 653 165 ^r	19 377 643	Produits divers de nettoyage industriels et chimiques 24

TABLE 2. Domestic Sales of Soaps, Synthetic Detergents and Related Products, by Canadian Manufacturers

No.		August - Août			
		1977	1978	1977	1978
		pounds - livres		kilograms - kilogrammes	
<u>Household products</u>					
Soaps:					
Bars:					
1	Toilet	4,660,311	4,869,483	2 113 882	2 208 760
2	Laundry and miscellaneous	x	x	x	x
3	Chips, flakes or powders	x	x	x	x
Synthetic detergents:					
4	Granular (including tablets, but excluding automatic dishwasher products).	28,797,907	28,742,063	13 062 510	13 037 180
Liquids:					
5	Light duty (primarily for dishwashing, but excluding automatic dishwasher products).	6,913,038	9,393,311	3 135 701	4 260 734
6	Heavy duty (primarily for laundry and general purpose).	x	x	x	x
Other washing and cleaning products:					
7	Bleaches, granular and liquid	x	x	x	x
8	General purpose cleaners (for general household use, including window, floor, wall and woodwork cleaners, but excluding solvent type floor cleaners, wax strippers and abrasive cleaners).	3,907,310	5,074,929	1 772 326	2 301 949
Fabric softeners:					
9	Liquids	8,832,426	9,507,111	4 006 321	4 311 333
10	Sheets	x	..	x
11	Automatic dishwasher products	x	x	x	x
12	Scouring cleansers (all types)	2,644,605	3,035,575	1 199 572	1 376 914
<u>Bulk products</u>					
Soaps:					
Noodles, chips, flakes or powders:					
13	Built	185,690	175,423	84 228	79 571
14	Unbuilt	696,085 ^F	459,163	315 738 ^F	208 273
15	Bars (toilet, laundry and miscellaneous)	455,462 ^F	365,307	206 594 ^F	165 700
16	Liquids, pastes and jellies	124,926 ^F	206,522	56 665 ^F	93 677
Synthetic detergents:					
17	Granular, primarily for laundering fabrics	2,436,088 ^F	2,074,652	1 104 992 ^F	941 046
Liquids:					
18	Light duty (primarily for dishwashing, but excluding automatic dishwashing and bottle washing machine compounds).	2,950,411 ^F	1,508,639	1 338 283 ^F	684 307
19	Heavy duty	1,177,973 ^F	339,190	534 320 ^F	153 854
20	Pastes and slurries (type produced for sale, including sulphonic acid).	406,576 ^F	169,346	184 419 ^F	76 814
Other washing and cleaning products:					
21	Dishwashing and bottle cleaning compounds	3,909,729 ^F	4,026,927	1 773 423 ^F	1 826 583
22	Floor and wall cleaning compounds (excluding solvent base cleaners and wax strippers).	1,264,299 ^F	1,337,286	573 476 ^F	606 583
23	Liquid and paste handsoaps and cleaners	331,927 ^F	303,726	150 560 ^F	137 745
24	Miscellaneous industrial cleaning and chemical products	3,734,736 ^F	6,439,097	1 694 047 ^F	2 920 735

TABLEAU 2. Ventes au pays de savon, de détersifs synthétiques et de produits connexes, par les manufacturiers canadiens

Year-to-date - Total cumulatif				N°
1977	1978(1)	1977	1978(1)	
pounds - livres		kilograms - kilogrammes		
				<u>Produits ménagers</u>
				Savons:
				En pains:
38,505,532	37,273,559	17 465 815	16 907 002	De toilette 1
x	x	x	x	De blanchissage et divers 2
x	x	x	x	Copeaux, flocons ou poudres 3
				Détersifs synthétiques:
236,201,813	219,252,319	107 139 340	99 451 177	En grains (y compris les détersifs sous forme de pastilles, mais non les produits pour les lave-vaisselle automatiques). 4
				Liquides:
55,799,710	72,962,048	25 310 322	33 095 028	Travaux légers (principalement pour la vaisselle, à l'exclusion des produits pour les lave-vaisselle automatiques). 5
x	x	x	x	Grande-puissance (principalement pour le blanchissage et l'utilisation courante). 6
				Autres produits de blanchissage et de nettoyage:
x	x	x	x	Produits de blanchissage en grains et liquides 7
30,434,132	32,293,235	13 804 689	14 647 965	Produits pour les nettoyages courants (pour usage ménager, y compris les produits pour le nettoyage des fenêtres, des planchers et des boiseries, mais à l'exclusion des dissolvants, des décapants et des abrasifs). 8
75,899,362	84,404,790	35 924 500	38 285 369	Adoucisseurs de tissus:
..	x	..	x	Liquides 9
x	x	x	x	En feuilles 10
23,578,502	24,558,026	10 695 028	11 139 334	Produits pour les lave-vaisselle automatiques 11
				Produits à récurer (tous genres) 12
				<u>Produits en vrac</u>
				Savons:
				Paillettes, copeaux, flocons ou poudres:
1,588,873	1,482,246	629 891	672 336	Additionnés de charge 13
4,409,773 ^F	3,790,166	2 000 239 ^F	1 719 191	Sans charge 14
3,396,041 ^F	3,284,418	1 540 419 ^F	1 489 786	Pains (de toilette, de blanchissage et divers) 15
967,536 ^F	1,470,463	438 866 ^F	666 992	Liquides, pâtes et gelées 16
				Détersifs synthétiques:
25,561,919 ^F	18,069,391	11 549 335 ^F	8 196 137	En grains spécifiquement pour le blanchissage du tissu 17
				Liquides:
21,068,392 ^F	13,180,644	9 828 615 ^F	5 978 640	Travaux légers (principalement la vaisselle à l'exclusion des préparations pour le lave-automatique de la vaisselle et des bouteilles). 18
11,816,785 ^F	3,045,859	5 269 285 ^F	1 381 577	Grande-puissance 19
4,442,559 ^F	1,734,181	2 013 975 ^F	786 612	Pâtes et détersifs mous (destinés à la vente, y compris acide sulfonique). 20
				Autres produits de blanchissage et de nettoyage:
25,813,079 ^F	31,568,923	12 162 661 ^F	14 319 423	Préparations pour le lavage de la vaisselle et de bouteilles. 21
10,305,298 ^F	11,104,833	4 629 043 ^F	5 037 069	Préparations pour le nettoyage de planchers et de murs (à l'exclusion des détersifs à base de dissolvants et de décapants). 22
2,770,421 ^F	2,465,043	1 256 643 ^F	1 118 124	Savons et produits de nettoyage pour les mains, liquides et en pâte. 23
22,851,007 ^F	44,081,302	10 365 042 ^F	19 994 941	Produits divers de nettoyage industriels et chimiques 24



[Redacted]

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010681131